



21.06.2012 (2)

## Protezione degli animali: procedure penali segnalate dai Cantoni nel 2011

L'UFV pubblica una statistica annua dei casi penali notificati dai Cantoni in applicazione della legislazione federale sulla protezione degli animali allo scopo di illustrarne l'evoluzione.

### Introduzione

Secondo l'articolo 3 numero 12 dell'ordinanza concernente la comunicazione di decisioni penali cantonali (RS 312.3) – e secondo l'articolo 212b dell'ordinanza sulla protezione degli animali (OPAn, RS 455.1) – le autorità cantonali sono tenute a notificare all'UFV tutte le decisioni penali e le decisioni di abbandono del procedimento penale emanate in applicazione della legislazione federale sulla protezione degli animali. A seconda del Cantone, i documenti vengono inviati all'UFV dai ministeri pubblici, dai tribunali, dagli uffici veterinari cantonali o da altre autorità amministrative. L'UFV non è in grado di verificare se ciò viene fatto correttamente. Inoltre, il grado di precisione dei documenti inviati varia da Cantone a Cantone. L'UFV inserisce nella sua statistica anche i casi in cui mancano i dati concernenti le disposizioni penali o la specie animale interessata. In un caso penale può capitare che siano coinvolte diverse specie animali, siano infrante contemporaneamente diverse norme penali o siano state inflitte contemporaneamente pene diverse (ad es. pena pecuniaria e multa). Per questo motivo, aggiungendo le relative rubriche si ottengono risultati diversi.

La presente statistica si basa sulle procedure penali e sulle decisioni di abbandono del procedimento che sono state realmente inviate all'UFV nell'anno precedente.

### Risultati

#### Totale dei casi penali segnalati

Il totale dei casi penali segnalati comprende condanne, decisioni di non entrata in materia, decisioni di abbandono del procedimento e sentenze assolutorie.

	2009	2010	2011
Totale dei casi penali segnalati <sup>1</sup>	1016	1135	1226

Il numero dei casi penali segnalati nel 2011 rispetto all'anno precedente è aumentato di 91 unità (ovvero +8 %)<sup>2</sup>. Occorre osservare inoltre che quasi la metà dei casi penali riguarda le infrazioni commesse nella detenzione e nel trattamento dei cani: 520 procedimenti rispetto ai 686 procedimenti che

<sup>1</sup> Nel 2011 sono stati giudicati ulteriori 10 casi penali in base alla vecchia LPAn che non sono stati integrati nella statistica 2011. Non sono state inserite nella presente statistica neanche le procedure penali che si basano esclusivamente sul diritto cantonale (soprattutto la legge sui cani) o sulle disposizioni del Codice penale.

<sup>2</sup> Dal 2009 al 2010 si è registrato un notevole aumento da ricondurre al fatto che nel Cantone di ZH per un'unica fattispecie sono stati avviati 43 procedimenti penali, che sono stati successivamente sospesi. Inoltre, l'obbligo per le autorità esecutive di denunciare le infrazioni alla legislazione sulla protezione degli animali, entrata in vigore il 1° settembre 2008, ha svolto un ruolo significativo.

riguardano altre specie animali.

Nell'ambito della protezione animale, i procedimenti penali si aggiungono ai procedimenti amministrativi, i quali sono ancora più numerosi.

Nelle seguenti tabelle è riportato il numero delle persone imputate in base al sesso e all'età.

	2009	2010	<b>2011</b>
Persone imputate	1016	1135	<b>1226</b>
<i>donne</i>	275	296	<b>362</b>
<i>uomini</i>	700	818	<b>850</b>
<i>colpevole sconosciuto</i>	41	21	<b>14</b>

Età delle persone imputate	<b>2010</b>	Età delle persone imputate	<b>2010</b>
<i>fino a 18</i>	54	<i>60 – 69</i>	133
<i>19 – 29</i>	155	<i>70 – 79</i>	61
<i>30 – 39</i>	163	<i>80 – 89</i>	12
<i>40 – 49</i>	260	<i>oltre i 90</i>	1
<i>50 – 59</i>	203	<i>sconosciuta</i>	93

Età delle persone imputate	<b>2011</b>	Età delle persone imputate	<b>2011</b>
<i>fino a 18</i>	10	<i>60 – 69</i>	154
<i>19 – 29</i>	173	<i>70 – 79</i>	71
<i>30 – 39</i>	175	<i>80 – 89</i>	18
<i>40 – 49</i>	311	<i>oltre i 90</i>	1
<i>50 – 59</i>	261	<i>sconosciuta</i>	52

## Infrazioni alla legge sulla protezione degli animali (LPAn)

Nella presente tabella è riportato il numero delle infrazioni alle disposizioni penali degli articoli 26 (Maltrattamento di animali) e 28 (Altre infrazioni) della legge federale del 16 dicembre 2005 sulla protezione degli animali (LPAn; RS 455).

	2009	2010	2011
Infrazioni all'art. 26 LPAn	364	336	389
<i>cpv. 1 (intenzionalmente)</i>	287	241	296
<i>cpv. 2 (per negligenza)</i>	77	68	71
<i>cpv. 1 e/o 2</i>		27	22

Infrazioni all'art. 28 LPAn	517	577	754
<i>cpv. 1 (intenzionalmente)</i>	287	286	371
<i>cpv. 2 (per negligenza)</i>	35	34	60
<i>cpv. 3<sup>3</sup></i>	195	237	279
<i>cpv. 1 e/o 2 e/o 3</i>		20	44

Il maltrattamento degli animali secondo l'articolo 26 LPAn comprende:

- i casi in cui si maltratta un animale, lo si trascura, lo si sottopone inutilmente a sforzi eccessivi o lo si lede in altro modo nella sua dignità;
- l'uccisione con crudeltà o per celia;
- l'organizzazione di combattimenti fra o con animali, nei quali gli stessi vengono maltrattati o uccisi;
- i casi in cui, durante lo svolgimento di esperimenti vengono inflitti a un animale dolori, sofferenze o lesioni, o lo si pone in stato d'ansietà, senza che ciò sia indispensabile per conseguire lo scopo previsto e
- i casi in cui si abbandona o si lascia andare un animale che si teneva in casa o nell'azienda, nell'intento di disfarsene.

Commette altre infrazioni alla LPAn secondo l'articolo 28 chiunque:

- viola le prescrizioni sulla detenzione di animali;
- viola le prescrizioni sull'allevamento o la produzione di animali;
- viola le prescrizioni sulla produzione, l'allevamento, la detenzione, il commercio o l'utilizzazione di animali geneticamente modificati;
- viola le prescrizioni sul trasporto di animali;
- viola le prescrizioni concernenti gli interventi su animali o gli esperimenti sugli animali;
- viola le prescrizioni sulla macellazione di animali;
- intraprende con gli animali altre pratiche vietate dalla legge o dall'ordinanza.

---

<sup>3</sup> Art. 28 cpv. 3 LPAn: chiunque, per omissione o in altro modo, intenzionalmente o per negligenza, contravviene alla presente legge, alle prescrizioni emanate in virtù della stessa o a una decisione notificata sotto comminatoria della pena prevista nel presente articolo, è punito con la multa.

## Categorie animali

Nella seguente tabella si elenca il numero delle procedure penali insieme alla categoria animale interessata e non il numero assoluto degli animali interessati.

	2009	2010	<b>2011</b>
<b>Animali da reddito e da compagnia in totale</b>	1033	1068	<b>1082</b>

<b>Animali da compagnia</b>	666	664	<b>700</b>
Cani	455	488	520
Gatti	85	81	66
Porcellini d'India	6	11	10
Uccelli	23	14	21
Serpenti	14	14	9
Conigli	56	48	67
Pesci	27	8	7

<b>Animali da reddito</b>	368	404	<b>382</b>
Suini	49	61	59
Ovini	47	69	53
Caprini	22	27	16
Cavalli	57	70	23
Bovini	166	154	211
Volatili domestici	27	23	20

<b>Altri</b>	68	112	<b>43</b>
<b>Animali selvatici</b>			<b>81</b>

<b>Nessuna indicazione sulla categoria animale</b>	76	75	<b>19</b>
--	----	----	-----------

Con 520 casi (nel 2010: 488), i cani sono la categoria animale più coinvolta nei procedimenti penali. Occorre precisare che fra questi 520 casi 221 (ovvero il 42,5 %) hanno riguardato una violazione dell'articolo 77 OPAn. L'articolo 77 è violato se la persona che detiene o addestra un cane non adotta provvedimenti affinché esso non costituisca un pericolo per le persone e gli animali.

## Pene emanate

Nella seguente tabella è riportato il numero delle pene inflitte.

Nella maggior parte dei casi in cui sono state pronunciate pene detentive, sono stati commessi anche altri reati oltre alle infrazioni alla legge sulla protezione degli animali.

	2009	2010	2011
Multe fino a CHF 100.-	68	67	<b>89</b>
Multe da CHF 101.- a 250.-	174	203	<b>243</b>
Multe da CHF 251.- a 500.-	304	336	<b>413</b>
Multe da CHF 501.- a 1000.-	145	170	<b>163</b>
Multe superiori a CHF 1000.-	69	76	<b>57</b>

**Ammontare medio delle multe nel 2011: CHF 470.-  
(2010: CHF 555.-)**

	2009	2010	2011
Pene pecuniarie	327	284	<b>383</b>
<i>con la condizionale</i>	244	240	<b>262</b>
<i>senza condizionale</i>	83	44	<b>121</b>
Pene detentive	8	10	<b>12</b>
<i>con la condizionale</i>	6	4	<b>6</b>
<i>senza condizionale</i>	2	6	<b>6</b>
Lavoro di pubblica utilità	20	16	<b>11</b>

## Decisioni di non entrata in materia e di abbandono del procedimento nonché sentenze assolutorie

Nella seguente tabella sono indicate le decisioni di non entrata in materia e le decisioni di abbandono del procedimento nonché le sentenze assolutorie.

Non si entra in materia in seguito a una denuncia se quest'ultima dopo essere stata esaminata risulta essere palesemente infondata o se non sono soddisfatte le condizioni legali per una procedura penale.

Una procedura penale già avviata è abbandonata se non vi è alcun motivo di continuare con il perseguimento.

	2009	2010	2011
Non entrata in materia	40	15	<b>44</b>
Decisioni di abbandono del procedimento	64	148	<b>103</b>
Sentenze assolutorie / sospensioni	56	53	<b>17</b>

## Ripartizione delle procedure penali a livello cantonale

La seguente tabella riporta il totale delle decisioni notificate. Il totale delle decisioni notificate è inoltre suddiviso per tipo di decisione.

Cantone	Totale delle decisioni	Non entrata in materia	Decisioni di abbandono del procedimento	Sentenze assolute/sospensioni	Condanne
AG	95	0	1	4	90
AI	9	0	0	0	9
AR	18	0	1	0	17
BE	256	4	4	9	239
BL	18	1	3	0	14
BS	5	0	1	0	4
FR	29	0	1	1	27
GE	3	0	0	0	3
GL	4	0	2	0	2
GR	56	0	7	0	49
JU	3	0	0	0	3
LU	17	0	0	0	17
NE	5	1	0	0	4
NW	1	0	0	0	1
OW	6	0	2	0	4
SG	228	21	34	0	173
SH	7	0	1	0	6
SO	81	0	3	1	77
SZ	20	15	0	0	5
TG	31	0	1	0	30
TI	4	0	0	0	4
UR	3	0	2	0	1
VD	94	1	3	0	90
VS	7	0	0	0	7
ZG	25	0	5	0	20
ZH	201	1	32	2	166
<b>Totale</b>	<b>1226</b>	<b>44</b>	<b>103</b>	<b>17</b>	<b>1062</b>

A livello nazionale, l'86,6 % (nel 2010: 81 %) delle procedure penali notificate ha portato a una condanna.